

## **GOVERNMENT GAZETTE**

OF THE

## REPUBLIC OF NAMIBIA

R 0.30

WINDHOEK — 2 October 1990

No. 81

### **CONTENTS**:

		P
GOVERNI	MENT NOTICES	
No. 51	Proposal and application that portions of farm road 1650 be closed:  District of Windhoek	2
No. 52	Peri-Urban Development Board: Amendment of Building Regulations	3
No. 53	Land and Agriculture Bank: Statement of Account showing Assets and Liabilities and Profit and Loss Account	4
GENERA	AL NOTICES	
No. 132	Veterinary Council of Namibia: Council Notice 3 of 1990. Announcement of elected members of Council	6
No. 133	The Namibia Estate Agents Board: Examination in accordance with Government Notice R1409 of 1 July 1983 (as amended)	6
No. 134	City of Windhoek: Permanent closing of Erf 6260, Windhoek	7
No. 135	Municipality of Swakopmund: Rates and taxes outstanding for five years and longer	7

### **Government Notices**

### MINISTRY OF WORKS, TRANSPORT AND COMMUNICATION

No. 51

### PROPOSAL AND APPLICATION THAT PORTIONS OF FARM ROAD 1650 BE CLOSED: DISTRICT OF WINDHOEK

It is hereby made known that -

- (a) in terms of section 20(1) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972), the Permanent Secretary for Works, Transport and Communication proposes that, in the district of Windhoek, the portion of farm road 1650 described in Schedule I and shown on sketch-map P1442 by the symbols A-B-C, be closed; and
- (b) in terms of section 16(3) of the said Ordinance, application has been made to the Chairman of the Roads Board of Windhoek that the portion of farm road 1650 described in Schedule II and shown on sketch-map P1442 by the symbols C-D, be closed.

A copy of this notice and the said sketch-map of the area concerned on which the road to which the application refers and other proclaimed, minor and private roads in that area are shown, shall for the full period of thirty days mentioned below lie open to inspection at the offices of the Permanent Secretary for Works, Transport and Communication, Windhoek, and the Roads Superintendent, Windhoek, during normal office hours.

Every person having any objection to the above-mentioned proposal and application is hereby commanded to lodge his or her objection in writing, with the grounds upon which it is based clearly and specifically therein stated, with the Chairman of Roads Boards, Private Bag 12005, Ausspannplatz, 9000, within a period of thirty days from the date of publication of this notice.

#### SCHEDULE I

From a point (A on sketch-map P1442) on the farm Toronto 206 generally south-westwards across the said farm to a point (B on sketch-map P1442) on the said farm; thence generally west-north-westwards and more and more north-westwards across the said farm to a point (C on sketch-map P1442) on the common boundary of the said farm and the farm Oehlland 207.

#### SCHEDULE II

From a point (C on sketch-map P1442) on the common boundary of the farms Toronto 206 and Oehlland 207 generally north-westwards across the last-mentioned farm to a point (D on sketch-map P1442) on the last-mentioned farm.

#### MINISTRY OF LOCAL GOVERNMENT AND HOUSING

No. 52

### PERI-URBAN DEVELOPMENT BOARD: AMENDMENT OF BUILDING REGULATIONS

The President has under section 40 of the Peri-Urban Development Board Ordinance, 1970 (Ordinance 19 of 1970), with effect from 1 May 1989, further amended the Building Regulations promulgated under Government Notice 26 of 1972 as set out in the Schedule.

#### **SCHEDULE**

- 1. The following regulation is hereby substituted for regulation 18:
  - "18. (1) No building plan shall be approved by the Board unless the fees set out in the Schedule, have been paid.
  - (2) Any building plan which has been approved by the Board shall be valid for a period of one year from the date of approval.
  - (3) Where no commencement has been made with the erection of the building or buildings shown on an approved building plan within one year from the date referred to in subregulation (2), a new building plan, as prescribed in these regulations, shall be submitted and the fees prescribed shall be payable.".
- 2. The following regulations are hereby substituted for regulation 19:
  - "19. These regulations shall apply to the peri-urban areas of Aranos, Ariamsvlei, Aris, Aroab, Aus, Bethanie, Brakwater, Gochas, Grünau, Hentiesbaai, Kalkfeld, Kalkrand, Kamanjab, Kappsfarm, Koës, Leonardville, Maltahöhe, Noordoewer, Omitara, Stampriet, Summerdown, Warmbad, Witvlei and Wlotzkasbaken.".
- 3. The following Schedule is hereby added:

#### "SCHEDULE

#### **FEES**

4. Government Notices 316 of 1946, 276 of 1953, 208 of 1958, 184 of 1959 (in so far as it relates to Building Regulations), 214 of 1961 (in so far as it relates to Building Regulations) and 15 of 1964 are hereby repealed.

#### MINISTRY OF FINANCE

No. 53

1990

### LAND AND AGRICULTURE BANK: STATEMENT OF ACCOUNT SHOWING ASSETS AND LIABILITIES AND PROFIT AND LOSS ACCOUNT

In terms of section 65(1) of the Land Bank Act, 1944 (Act 13 of 1944), a statement of account showing -

- (a) the assets and liabilities of the Land and Agriculture Bank as on 31 March 1990; and
- (b) the profit and loss account of the said Bank for the year 1 April 1989 to 31 March 1990,

is hereby published for general information.

### LAND AND AGRICULTURAL BANK OF SOUTH WEST AFRICA

### STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES AS AT 31 MARCH 1990

LIABILITIES	31.03.1990	31.03.1989
Capital fund Reserve fund Contribution from income Special provisions Deposits Overdraft Bills payable Sundry creditors	R 54 284 492 R 69 016 719 R 5 323 261 R 107 000 R 33 635 743 R 29 466 232 R 15 200 000 R 1 936 007	R 54 284 492 R 61 819 115 R 5 302 113 R 73 200 R 24 977 872 R 1 501 575 R 1 700 000 R 4 063 423 R153 721 790
ASSETS		
Loans to farmers:  Long-term - mortgage loans - charge loans  Medium-term - Section 34 loans  Loans to co-operatives:  Long-term - mortgage loans  Short-term - cash credits  Loans to statutory agricultural institutions  Sundry debtors  Bank premises  Other assets	R158 953 334 R 7 383 R 2 112 794 R 10 420 167 R 12 025 105 R 3 165 328 R 16 962 082 R 4 800 000 R 523 261 R208 969 454	R120 087 856 R 8 875 R 1 081 662 R 11 186 181 R 3 486 665 R 3 000 000 R 9 568 438 R 4 800 000 R 502 113 R153 721 790

The above statement of assets and liabilities has been audited in accordance with the provisions of section 23 (1) (b) of the State Finance Act, No. 1 of 1982, read with section 68 of the Land Bank Act, No. 13 of 1944, as applicable to the Land and Agricultural Bank of South West Africa in terms of Proclamation No. 147 of 1979, and, in my opinion it has been drawn up as to reflect a true and fair view of the financial affairs of the Land and Agricultural Bank of South West Africa.

J.H.J. JORDAAN · AUDITOR GENERAL WINDHOEK, 27-04-1990

### PROFIT AND LOSS ACCOUNT FOR THE YEAR ENDED 31 MARCH 1990

INCOME	31.03.1990	31.03.1989	
Fees of office Interest Movable property sold	R 83 932 R 22 108 872 R 965 R 22 193 769	R 83 991 R 13 469 059 R 17 039 R 13 570 089	
EXPENDITURE			
Interest Administration costs Movable property purchased Balance to: Special provisions Reserve fund	R 9 969 098 R 4 878 533 R 98 534 R 50 000 R 7 197 604 R 22 193 769	R 2 926 654 R 2 500 301 R 39 686 R - R 8 103 448 R 13 570 089	

We hereby certify that these statements have been compiled from the books of the Bank and to the best of our knowledge and belief are correct.

G.W.A. VON KÜHNE G.H.L. COETZEE (MEMBERS OF THE BOARD)

P. ERLANK GENERAL MANAGER F.W. MOUTON

### **General Notices**

#### VETERINARY COUNCIL OF NAMIBIA

No. 132

### COUNCIL NOTICE 3 OF 1990: ANNOUNCEMENT OF ELECTED MEMBERS OF COUNCIL

Notice is hereby given in terms of regulation 15 of the Regulations relating to Veterinary and Para-Veterinary Professions, promulgated by Government Notice AG. 76 of 1985, that Dr. Rainer Hubertus Hassel, of 5 Merensky Street, Windhoek, and Dr. Herbert Heinrich Peter Adolf Schneider, of 14 Brock Street, Windhoek, have been elected to serve on the South West African Veterinary Council from 1 August 1990 to 31 July 1993.

A.M.A. SCHMIDT-DUMONT REGISTRAR

#### THE NAMIBIA ESTATE AGENTS BOARD

No. 133

### EXAMINATION IN ACCORDANCE WITH GOVERNMENT NOTICE R1409 OF 1 JULY 1983 (AS AMENDED)

An examination in accordance with above-mentioned notice will take place on the 22nd November 1990 at the following address:

#### Rössing Foundation Education Centre, Khomasdal.

Candidates must note that an application to write the examination must, together with the examination fee of R110 reach the Board four weeks before the examination date. The prescribed application forms and information bulletins with regard to the Board's examination programme may be obtained from the Namibia Estate Agents Board in Windhoek (enquiries Mrs. M. Stainton, Tel. 34177 — mornings only).

Candidates are reminded that the prescribed study materials are publications of the RSA Board with the titles:

- 1. Study Guide for Estate Agents Principals of Real Estate, and
- 2. South African Property Practice and the Law.

#### CITY OF WINDHOEK

No. 134

1990

### PERMANENT CLOSING OF ERF 6260, WINDHOEK

Notice is hereby given in terms of Section 183(1) (b) (ii) of the Municipal Ordinance, 1963 (Ordinance No. 13 of 1963) as amended, that the Municipality of Windhoek proposes to close permanently the undermentioned portions as indicated on plan P/2578/A which lies for inspection during office hours at the office of the Town Planner, Room 702, Municipal Offices, Independence Avenue.

### Erf 6260 (Street), Windhoek.

Objections to the proposed closing are to be served on the Director, Local Authorities and Development Planning, Private Bag 13289, and the Town Clerk, P.O. Box 59, Windhoek, within 30 days after the appearance of this notice in accordance with Article 183(3) of the above Ordinance.

J.G.B. BLIGNAUT TOWN CLERK

### MUNICIPALITY OF SWAKOPMUND

No. 135

1990

# RATES AND TAXES OUTSTANDING FOR FIVE YEARS AND LONGER

Notice is hereby given to the registered owner or his successor(s) in title that the undermentioned properties in the Municipal area of Swakopmund, in terms of section 171(1) of the Municipal Ordinance 13 of 1963, will be sold to recover arrear rates and taxes should the outstanding amounts not be paid within THREE MONTHS from the date of the last publication hereof.

REGISTERED OWNER	ERF NO.	HELD BY DEED OR TITLE NO.
Hermann Scheunemann	379	An entry in the "Grund-buch" of Swakopmund, volume 7, folio 206.
Hermann Scheunemann	402	T 49/1931
Hermann Scheunemann	403	T 50/1931.

Printed by and obtainable from WINDHOEK PRINTERS & PUBLISHERS (PTY) LTD. P.O. Box 1707 — Windhoek 9000 — Namibia